



YTÜ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ  
BATI DİLLERİ VE EDEBİYATLARI BÖLÜMÜ  
DİLLER VE KÜLTÜRLERARASI ÇEVİRİBİLİM YÜKSEK LİSANS PROGRAMI  
2025-2026 BAHAR YARIYILI DERS PROGRAMI

| GÜN                                       | SAAT        | DERS BİLGİLERİ                                                                                            |                                                                                    |
|-------------------------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| P<br>A<br>Z<br>A<br>R<br>T<br>E<br>S<br>İ | 08.00-08.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 09.00-09.50 | BDE5117 Çevirmen Araştırmaları: Kuramlar ve Uygulamalar<br>Dr. Öğr. Üyesi Safiye Gül Avcı Solmaz (B-1012) |                                                                                    |
|                                           | 10.00-10.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 11.00-11.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 12.00-12.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 13.00-13.50 | BDE5004 Araştırma Yöntemleri ve Bilimsel Etik<br>Doç. Dr. Nilüfer Alimen (B-1012)                         | BDE5109 Çeviribilim ve Disiplinlerarasılık<br>Prof. Dr. Ayşe Banu Karadağ (B-1020) |
|                                           | 14.00-14.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 15.00-15.50 | Toplum Çevirmenliğinde Güncel Yaklaşımlar<br>Doç. Dr. Nilüfer Alimen (B-1012)                             |                                                                                    |
|                                           | 16.00-16.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 17.00-17.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 18.00-18.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
| S<br>A<br>L<br>I                          | 19.00-19.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 20.00-20.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 08.00-08.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 09.00-09.50 | BDE5001 Seminer<br>Doç. Dr. Senem Öner Bulut (B-1012)                                                     |                                                                                    |
|                                           | 10.00-10.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 11.00-11.50 | BDE5113 Çeviri Endüstrisi Kalite Standartları ve Uygulamaları<br>Doç. Dr. Senem Öner Bulut (B-1012)       |                                                                                    |
|                                           | 12.00-12.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 13.00-13.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 14.00-14.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 15.00-15.50 | BDE5108 Uzamsal ve Sanatsal Alanlarda Kültür Çevirisi<br>Dr. Öğr. Üyesi Ayşe Ayhan (B-1012)               |                                                                                    |
|                                           | 16.00-16.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 17.00-17.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
| Ç<br>A<br>R<br>Ş<br>A<br>M<br>B<br>A      | 18.00-18.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 19.00-19.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 20.00-20.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 08.00-08.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 09.00-09.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 10.00-10.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 11.00-11.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 12.00-12.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 13.00-13.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 14.00-14.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 15.00-15.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
| P<br>E<br>R<br>Ş<br>E<br>M<br>B<br>E      | 16.00-16.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 17.00-17.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 18.00-18.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 19.00-19.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 20.00-20.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 08.00-08.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 09.00-09.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 10.00-10.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 11.00-11.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 12.00-12.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 13.00-13.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
| C<br>U<br>M<br>A                          | 14.00-14.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 15.00-15.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 16.00-16.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 17.00-17.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 18.00-18.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 19.00-19.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 20.00-20.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 08.00-08.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 09.00-09.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 10.00-10.50 |                                                                                                           |                                                                                    |
|                                           | 11.00-11.50 |                                                                                                           |                                                                                    |